

materassi
mattresses

bolzan

la qualità Bolzan letti / the Bolzan letti quality

Bolzan è un brand internazionale, capace di fondere il sapere artigianale e le logiche industriali per una cultura del sonno e del design.

Tutti i prodotti della collezione Bolzan vengono infatti rifiniti in maniera artigianale fin nei dettagli apparentemente più insignificanti, sfruttando però le opportunità offerte dall'industria, per garantire la massima qualità rigorosamente ed autenticamente 100% Made in Italy: valore estetico, massimo comfort e durata nel tempo. È un obiettivo che viene raggiunto grazie alla provata abilità e collaudata esperienza di operatori altamente professionali, unitamente all'avanzata tecnologia delle macchine di lavorazione: alta precisione del taglio meccanizzato unita a grande sensibilità e competenza assoluta nella rifinitura dei dettagli.

Bolzan sviluppa continuamente progetti di ricerca grazie ad una politica di prodotto di alta qualità, non tradendo mai la propria cifra stilistica, impiegando materiali naturali, riciclabili e certificati.

Una manifattura costruita con cura e attenzione al dettaglio, un progetto che fonde eleganza, sobrietà e una grande varietà di materiali nobili che garantisce una personalizzazione unica dei prodotti.

La nostra azienda si trova in un distretto produttivo altamente specializzato nel mondo dell'arredo, ricco quindi di competenze lavorative, tecniche e specifiche e i nostri fornitori, scelti con cura e attenzione, sono tutte realtà appartenenti al nostro territorio.

Bolzan is an international brand, capable of fusing artisan knowledge and industrial logic for a well sleeping and design culture.

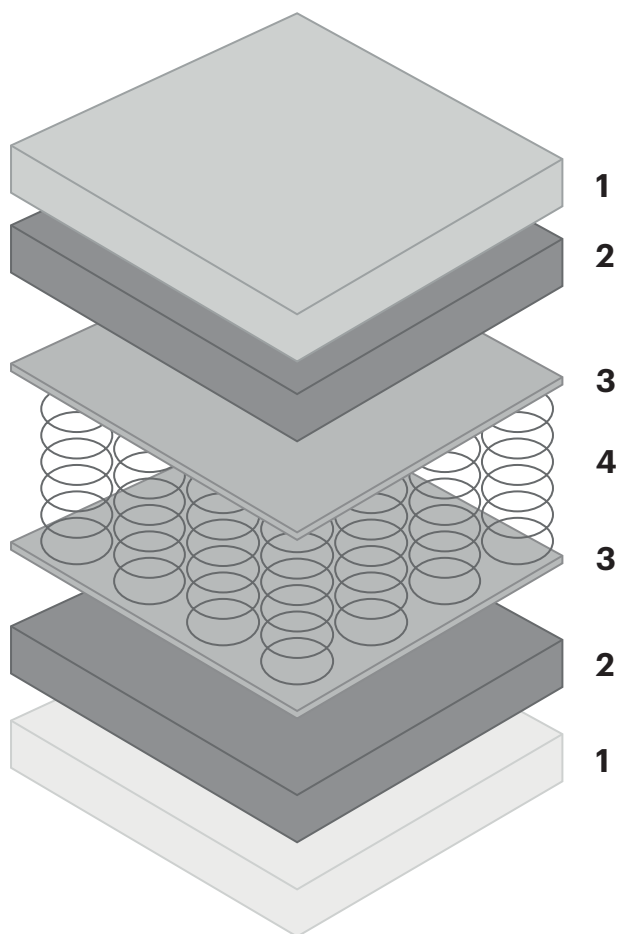
All the products of the Bolzan collection are finished in an artisanal way, including the apparently most insignificant details, but taking advantage of the industrial opportunities, to guarantee the highest 100% Made in Italy quality: aesthetic value, maximum comfort and durability. This is a goal achieved thanks to the proven skill and experience of highly professional operators, together with the advanced technology of the processing machines: high precision of mechanized cutting combined with great sensitivity and absolute competence in the finishing of details.

Bolzan continuously develops research projects thanks to a high quality product policy, never betraying its stylistic code, using natural, recyclable and certified materials.

A manufacture built with care and attention to detail, a project that blends elegance, sobriety and a great variety of noble materials that guarantees a unique personalization of the products.

Our company is located in a production district that is highly specialised in the world of furniture, and therefore rich in working, technical and specific skills and our suppliers, chosen with care and attention, are local businesses based in our territory.

MATERASSO / MATTRESS COMFORT H 22



1: rivestimento + imbottitura climatizzata, anallergica e antiacaro (100%poliestere) / lining + climate control, hypoallergenic and anti-mite padding (100% polyester)

2: espanso traspirante D35 / D35 breathable padding

3: feltro / felt

4: molleggio h. 8cm composto da 200 a 400 molle tradizionali biconiche in acciaio al carbonio Ø 2,2mm accoppiato a sistema box / from 200 to 400 8 cm high Bonnel springs made of steel Ø 2,2 mm

DESCRIZIONE: materasso a molle tradizionali biconiche. Questo materasso ha una portanza media. La fodera di rivestimento è composta da un tessuto anallergico (100% Poliestere) e imbottito da una confortevole fibra anallergica. La fodera è dotata di tessuto tridimensionale specifico per la aerazione del materasso.

La struttura interna del molleggio è assemblato mediante il sistema comfort-box con materiali ad alta densità e che avvolge il molleggio con rinforzi laterali in poliuretano ad elevata resistenza.

Questo materasso non è adatto alle reti con movimenti.

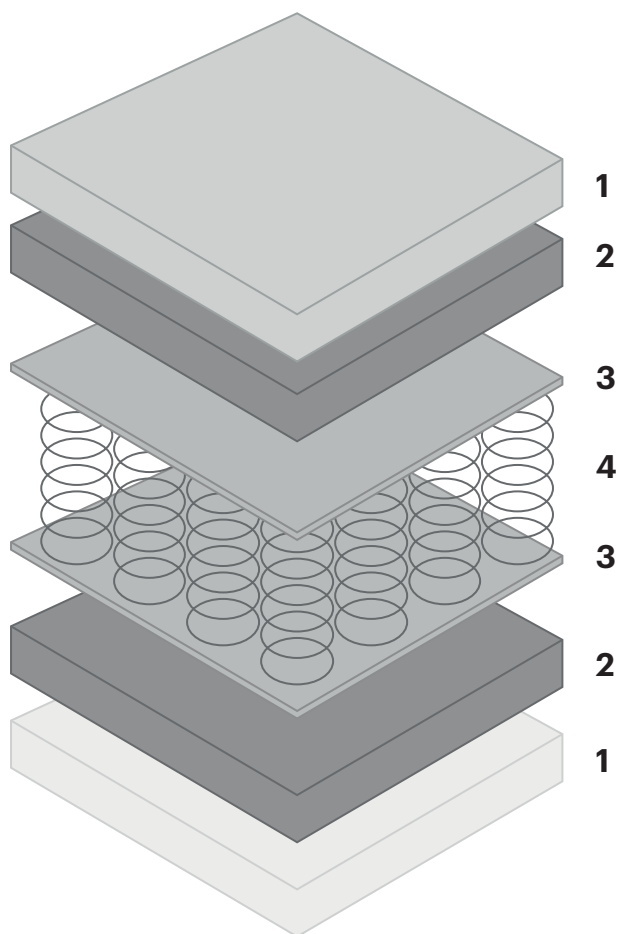
DESCRIPTION: traditional biconical spring mattress.

This mattress has an average bearing capacity. The lining is made of a hypoallergenic fabric (100% Polyester) and padded with a comfortable hypoallergenic fiber. The cover is equipped with a specific three-dimensional fabric for the ventilation of the mattress.

The internal structure of the suspension is assembled by means of the comfort-box system with high-density materials and which wraps the suspension with lateral reinforcements in high-strength polyurethane.

This mattress is not suitable for bed bases with movements.

MATERASSO / MATTRESS DREAM H 24



1: rivestimento + imbottitura climatizzata, anallergica e antiacaro (100%poliestere) / lining + climate control, hypoallergenic and anti-mite padding (100% polyester)

2: espanso traspirante D35 / D35 breathable padding

3: feltro / felt

4: molleggio h. 14cm composto da 200 a 400 molle tradizionali biconiche in acciaio al carbonio Ø 2,2mm accoppiato a sistema box / from 200 to 400 14 cm high Bonnel springs made of steel Ø 2,2 mm

DESCRIZIONE: materasso a molle tradizionali biconiche. Questo materasso ha una portanza rigida. La fodera di rivestimento è composta da un tessuto anallergico (100% Poliestere). È costituito da una confortevole imbottitura anallergica calda in inverno e fresca d'estate. La fodera è dotata di tessuto tridimensionale specifico per l'aerazione del materasso.

La struttura interna del molleggio è assemblata mediante il sistema box che avvolge il molleggio con rinforzi laterali in poliuretano ad elevata resistenza.

Questo materasso non è adatto alle reti con movimenti.

DESCRIPTION: traditional biconical spring mattress.

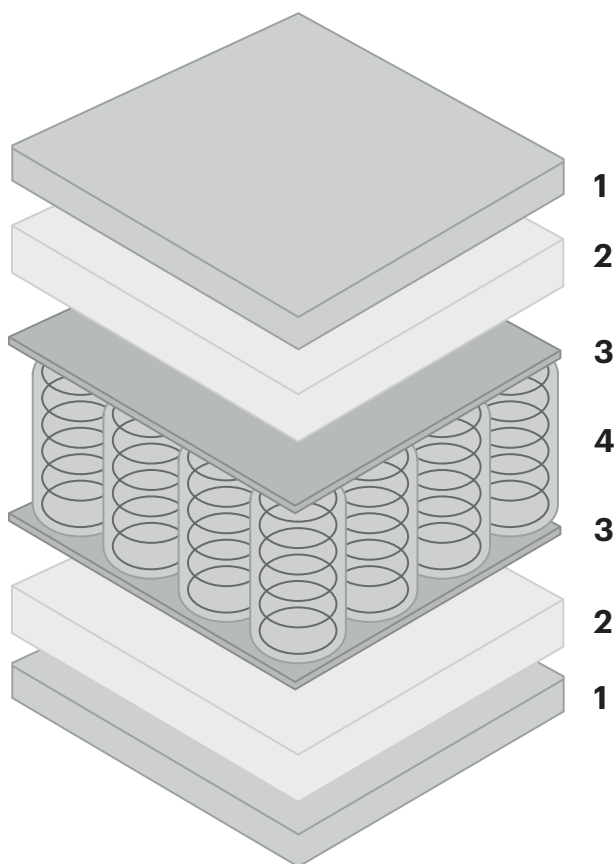
This mattress has a rigid bearing capacity. The lining is made of a hypoallergenic fabric (100% Polyester). It consists of a comfortable hypoallergenic padding that is warm in winter and cool in summer. The cover is equipped with a specific three-dimensional fabric for the ventilation of the mattress.

The internal structure of the suspension is assembled by means of the box system that wraps the suspension with lateral reinforcements in high-strength polyurethane.

This mattress is not suitable for bed bases with movements.

MATERASSO / MATTRESS RELAX H 23

rivestimento lavabile a 60°C / washable at 60°C cover



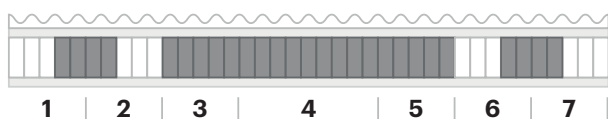
1: rivestimento + imbottitura climatizzata, anallergica e antiacaro (100%poliestere) / lining + climate control, hypoallergenic and anti-mite padding (100% polyester)

2: espanso traspirante D35 / D35 breathable padding

3: tessuto protettivo TNT / TNT protective fabric

4: molleggio composto da 330 a 660 molle indipendenti insacchettate / from 330 to 660 independent pocket springs

zone di portanza differenziate / differentiated lift zones



1 testa / head

2 spalle / shoulders

3 dorsale / dorsal

4 lombare /lumbar

5 gambe / legs

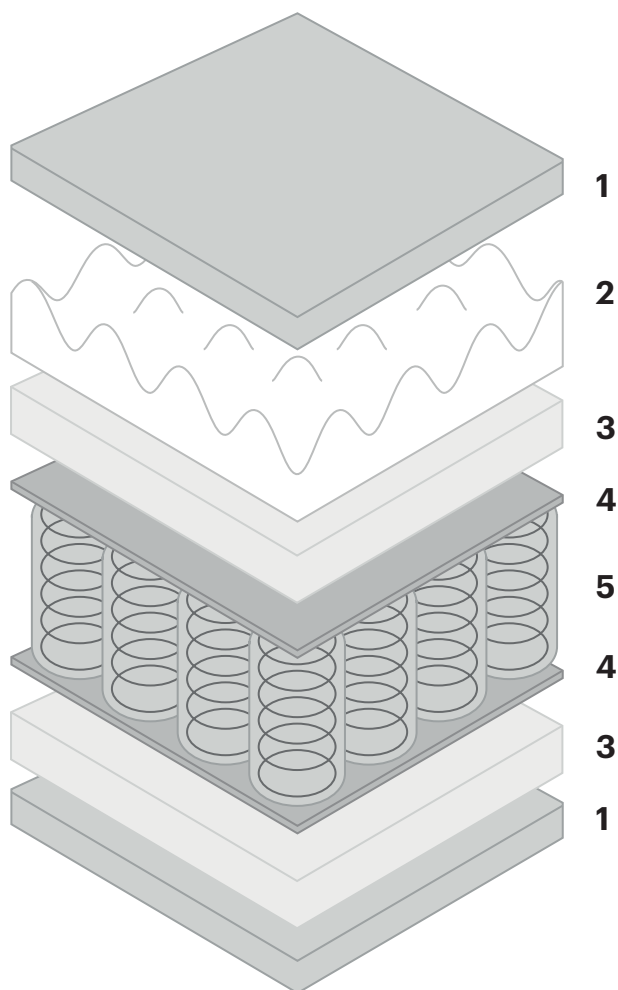
6 polpacci / calves

7 piedi / feet

DESCRIZIONE: materasso a molle indipendenti a 7 zone di portanza. Il materasso ha una portanza sostenitiva. La fodera di rivestimento è composta da un tessuto anallergico (100% Poliestere) lavabile a 60 C°. È costituito da una confortevole imbottitura anallergica calda in inverno e fresca d'estate. La fodera è dotata di cerniera divisibile su 4 lati e tessuto tridimensionale specifico per la aerazione del materasso. La struttura interna del molleggio è assemblata mediante il sistema box che avvolge il molleggio con rinforzi laterali in poliuretano ad elevata resistenza.

DESCRIPTION: mattress with independent springs with 7 lift zones. The mattress has a supportive lift. The lining is made of a hypoallergenic fabric (100% Polyester) washable at 60 ° C. It consists of a comfortable hypoallergenic padding warm in winter and cool in summer. The cover is equipped with a divisible zip on 4 sides and a specific three-dimensional fabric for the ventilation of the mattress. The internal suspension structure is assembled by means of the box system that wraps the suspension with lateral reinforcements in high-strength polyurethane.

MATERASSO / MATTRESS MEMORY COMFORT H 26



1: rivestimento + imbottitura climatizzata, anallergica e antiacaro (100%poliestere) / lining + climate control, hypo-allergenic and anti-mite padding (100% polyester)

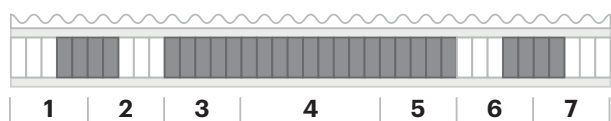
2: memory D55

3: espanso ad acqua a celle aperte traspirante D30 / Breathable open cell water foam D30

4: tessuto protettivo TNT / TNT protective fabric

5: molleggio composto da 400 a 800 molle indipendenti insacchettate / from 400 to 800 independent pocket springs

zone di portanza differenziate / differentiated lift zones



1 testa / head

2 spalle / shoulders

3 dorsale / dorsal

4 lombare /lumbar

5 gambe / legs

6 polpacci / calves

7 piedi / feet

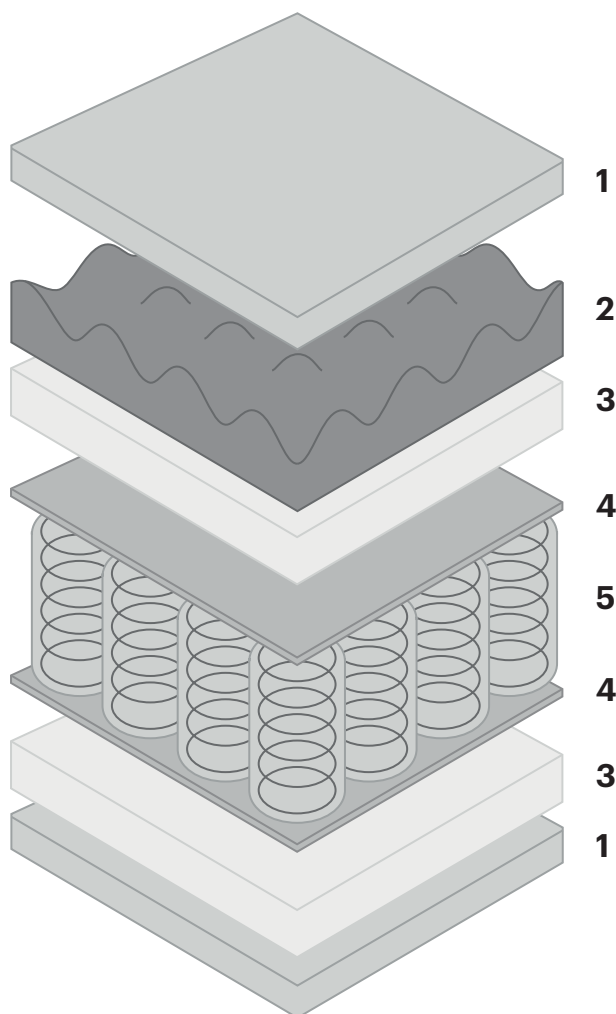
DESCRIZIONE: Materasso a molle indipendenti a 7 zone di portanza. Il materasso ha una portanza media. La fodera di rivestimento è composta da un tessuto anallergico (100% Poliestere). È costituito da una confortevole imbottitura anallergica calda in inverno e fresca d'estate. La fodera è dotata di tessuto tridimensionale specifico per l'aerazione del materasso.

La struttura interna del molleggio è assemblata mediante il sistema box che avvolge il molleggio con rinforzi laterali in poliuretano ad elevata resistenza. Su un lato è presente uno strato di 4 cm di memory foam automodellante.

DESCRIPTION: Mattress with independent springs with 7 lift zones. The mattress has a medium bearing capacity. The lining is made of a hypoallergenic fabric (100% Polyester). It consists of a comfortable hypoallergenic padding that is warm in winter and cool in summer. The cover is equipped with a specific three-dimensional fabric for the ventilation of the mattress.

The internal structure of the suspension is assembled by means of the box system that wraps the suspension with lateral reinforcements in high-strength polyurethane. On one side there is a 4 cm layer of self-modeling memory foam.

MATERASSO / MATTRESS MEMORY GEL H 26



1: rivestimento + imbottitura climatizzata, anallergica e antiacaro (100%poliestere) / lining + climate control, hypoallergenic and anti-mite padding (100% polyester)

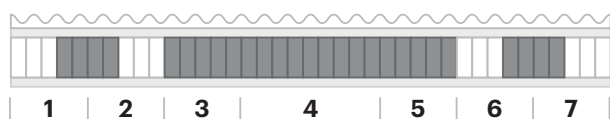
2: memory gel spessore 4cm / 4 cm memory gel

3: espanso ad acqua a celle aperte traspirante D30

4: tessuto protettivo TNT / TNT protective fabric

5: molleggio indipendente portanza HD composto da circa 1400/2800 molle / molleggio indipendente portanza HD composto da circa 1400/2800 molle

zone di portanza differenziate / differentiated lift zones



1 testa / head

2 spalle / shoulders

3 dorsale / dorsal

4 lombare / lumbar

5 gambe / legs

6 polpacci / calves

7 piedi / feet

DESCRIZIONE: Materasso a molle indipendenti 7 zone di portanza. Il materasso ha una portanza alta. La fodera di rivestimento è composta da un tessuto anallergico (100% Poliestere). È costituito da una confortevole imbottitura anallergica calda in inverno e fresca d'estate. La fodera è dotata di tessuto tridimensionale specifico per l'aerazione del materasso.

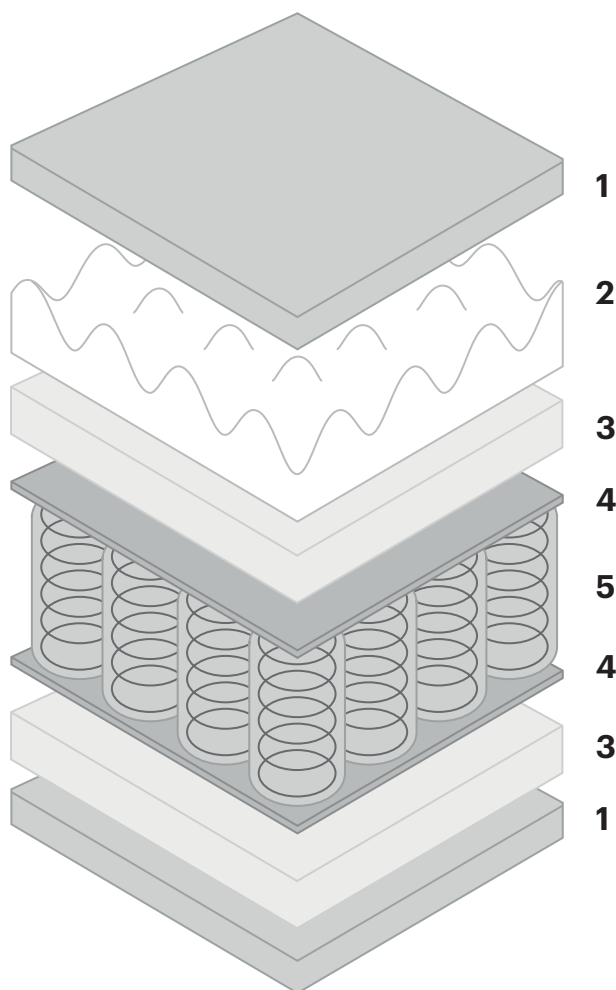
La struttura interna del molleggio è assemblata mediante il sistema box che avvolge il molleggio con rinforzi laterali in poliuretano ad elevata resistenza.

Su un lato è presente uno strato di 4 cm di memory gel automodellante.

DESCRIPTION: Mattress with independent springs. The mattress has a high bearing capacity. The lining is made of a hypoallergenic fabric (100% Polyester). It consists of a comfortable hypoallergenic padding that is warm in winter and cool in summer. The cover is equipped with a specific three-dimensional fabric for the ventilation of the mattress. The internal structure of the suspension is assembled by means of the box system that wraps the suspension with lateral reinforcements in high-strength polyurethane. On one side there is a 4 cm layer of self-modeling memory gel.

MATERASSO / MATTRESS MEMORY RELAX H 26

rivestimento lavabile a 60°C / washable at 60°C cover



1: rivestimento + imbottitura climatizzata, anallergica e antiacaro (100%poliestere) / lining + climate control, hypoallergenic and anti-mite padding (100% polyester)

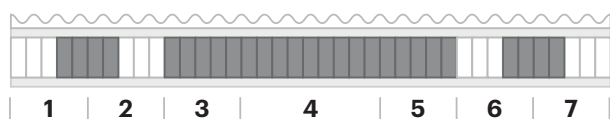
2: memory D55

3: espanso ad acqua a celle aperte traspirante D30 / Breathable open cell water foam D30

4: tessuto protettivo TNT / TNT protective fabric

5: molleggio composto da 400 a 800 molle indipendenti insacchettate / from 400 to 800 independent pocket springs

zone di portanza differenziate / differentiated lift zones



1 testa / head

2 spalle / shoulders

3 dorsale / dorsal

4 lombare /lumbar

5 gambe / legs

6 polpacci / calves

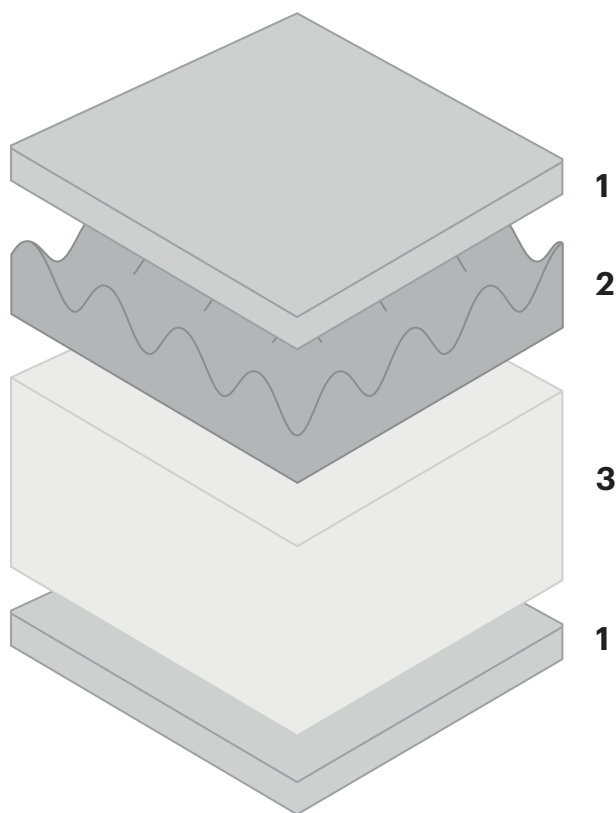
7 piedi / feet

DESCRIZIONE: Materasso a molle indipendenti a 7 zone di portanza. Il materasso ha una portanza media. La fodera di rivestimento è composta da un tessuto anallergico (100% Poliestere) lavabile a 60 C°. È costituito da una confortevole imbottitura anallergica calda in inverno e fresca d'estate. La fodera è dotata di cerniera divisibile su 4 lati e tessuto tridimensionale specifico per la aerazione del materasso. La struttura interna del molleggio è assemblata mediante il sistema box che avvolge il molleggio con rinforzi laterali in poliuretano ad elevata resistenza. Su un lato è presente uno strato di 4 cm di memory foam automodellante.

DESCRIPTION: Mattress with independent springs with 7 lift zones. The mattress has a medium bearing capacity. The lining is made of a hypoallergenic fabric (100% Polyester) washable at 60 ° C. It consists of a comfortable hypoallergenic padding that is warm in winter and cool in summer. The cover is equipped with a divisible zip on 4 sides and a specific three-dimensional fabric for the ventilation of the mattress. The internal structure of the suspension is assembled by means of the box system that wraps the suspension with lateral reinforcements in high-strength polyurethane. On one side there is a 4 cm layer of self-modeling memory foam.

MATERASSO / MATTRESS MEMORY PLUS H 21

rivestimento lavabile a 60°C / washable at 60°C cover

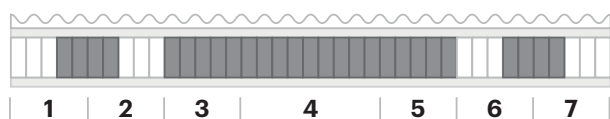


1: rivestimento + imbottitura climatizzata, anallergica e antiacaro (100%poliestere) / lining + climate control, hypoallergenic and anti-mite padding (100% polyester)

2: memory D55, spessore 3,5cm / 3,5cm D55 memory

3: poliuretano espanso ignifugo D30, spessore 14cm / 14cm D30 fire retardant expanded polyurethane

zone di portanza differenziate / differentiated lift zones



1 testa / head

2 spalle / shoulders

3 dorsale / dorsal

4 lombare /lumbar

5 gambe / legs

6 polpacci / calves

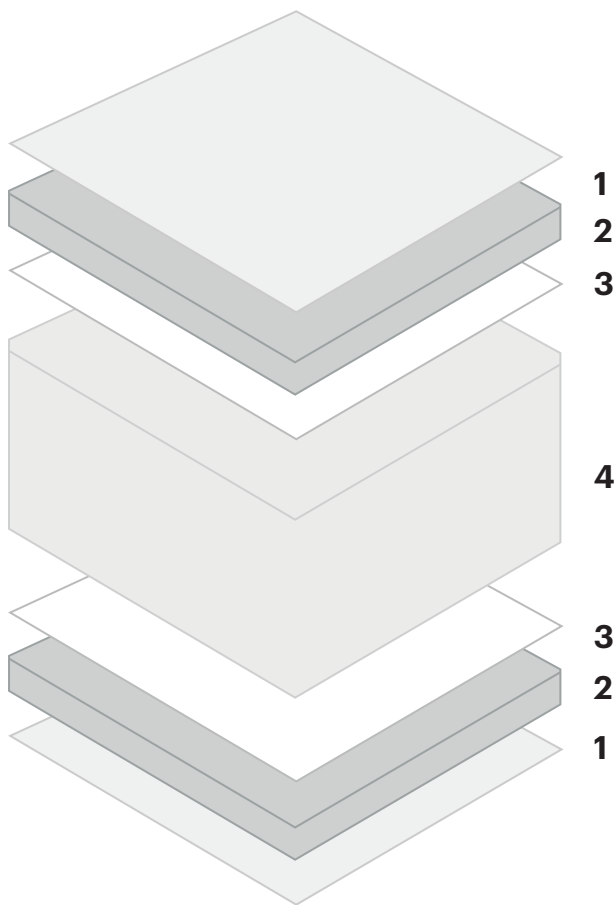
7 piedi / feet

DESCRIZIONE: Questo materasso a 7 zone di portanza. La fodera di rivestimento è composta da un tessuto anallergico (100% Poliestere) lavabile a 60°. E' costituito da una confortevole imbottitura anallergica calda in inverno e fresca d'estate. La fodera è dotata di cerniera divisibile su quattro lati e tessuto tridimensionale specifico per la areazione del materasso. La struttura interna è composta da un nucleo di espanso all'acqua a cellule aperte che rende il materiale estremamente traspirante. Su un lato è presente uno strato di 4 cm di memory foam automodellante.

DESCRIPTION: This mattress has an average bearing capacity. The lining is made of a hypoallergenic fabric (100% Polyester) washable at 60 °. It consists of a comfortable hypoallergenic padding that is warm in winter and cool in summer. The cover is equipped with a zipper that can be divided on four sides and three-dimensional fabric specific for the ventilation of the mattress. The internal structure is composed of an open cell water foam core which makes the material extremely breathable. On one side there is a 4 cm layer of self-modeling memory foam.

MATERASSO / MATTRESS IGNIMAX LONDON H 20

BRITISH STANDARD conforms to BS7177:2008 LOW HAZARD



1: rivestimento in tessuto Jaquard ignifugo PL 43% Modacrilico 57% gr 170/mq classe 1 IM / PL fabric 43% modacrylic 57% 170g/sqm class 1 IM

2: imbottitura in fibra di poliestere classe 1IM 100% PL gr250/mq D10, spessore 10mm

3: tnt 35g/mq , strato di polipropilene / tnt 35g/sqm, polypropylene layer

4: poliuretano espanso ignifugo T30 / T30 fire retardant expanded polyurethane

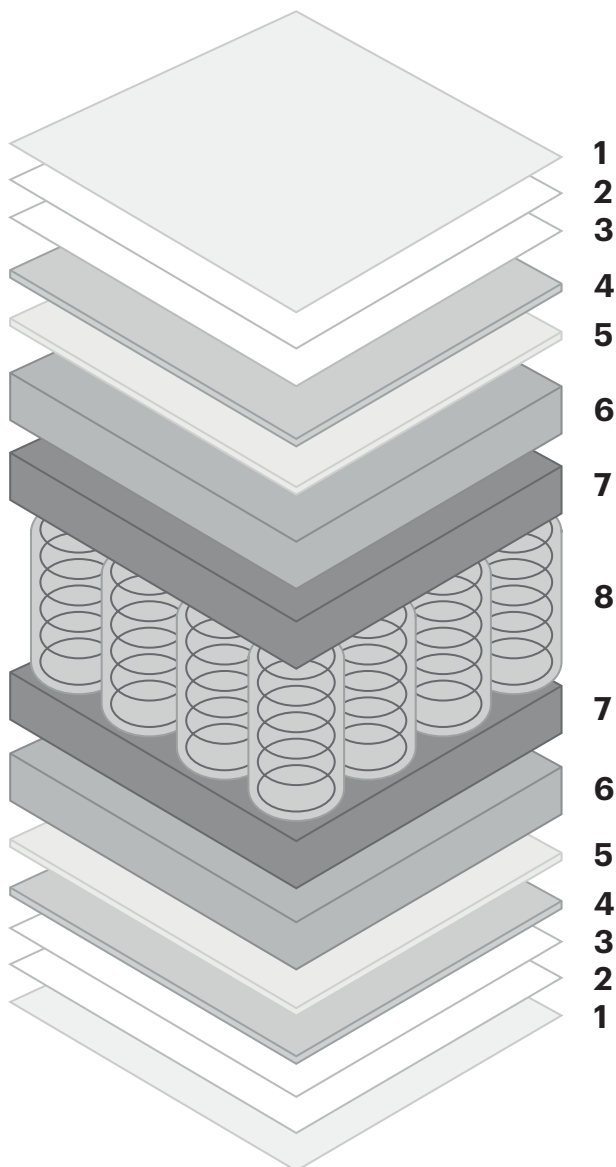
DESCRIZIONE: Questo materasso ha una portanza media. La fodera di rivestimento è composta da un tessuto anallergico. E' costituito da una confortevole imbottitura anallergica 100% poliestere. La struttura interna è composta da un nucleo di poliuretano espanso ignifugo rivestito da TNT traspirante.

DESCRIPTION: This mattress has an average bearing capacity. The lining is made of a hypoallergenic fabric. It consists of a comfortable 100% polyester hypoallergenic padding. The internal structure is made up of a fire-retardant polyurethane foam core covered with breathable TNT.

MATERASSO SERIE SETTE STELLE IGEA H 23

SEVEN STAR SERIES IGEA MATTRESS

BRITISH STANDARD conforms to BS7177:2008 MEDIUM HAZARD



1

1: rivestimento in tessuto PL 43% modacrilico 57% 170g/mq ca. classe 1 IM / PL fabric 43% modacrylic 57% 170g/sqm approx. class 1 IM

2

2: n2 strati barriera TNT 90%viscosa 10%PL, 140g/mq / Double layer of TNT barrier 90% viscose 10% PL, 140g/sqm

3

3: espanso poliestere classe1 IM 250g/mq D10, spessore 25mm / polyester foam class 1 IM 250g/sqm D10, thickness 25mm

4

4: feltro / felt

5

5: tnt 35g/mq , strati di polipropilene / tnt 35g/sqm, polypropylene layers

6

6: feltro Magic-Foam / Magic-Foam felt

7

7: feltro / felt

8

8: molleggio indipendente 1000 molle monozona / independent 1000 single-zone springs

7

6

5

4

3

2

1

BOX PERIMETRALE poliuretano espanso densità 30kg/m³

FASCIA LATERALE Tessuto poliestere 43% modacrilico 57% gr 170/mq ca. ignifugo classe 1 n2 strati barriera TNT 90%viscosa,10%PL, 140g/mq

Imbottitura poliestere ignifugo 300g/mq spessore 10mmTnt 100% polipropilene 35g/mq

TNT 100% polipropilene 40g/mq

PERIMETER BOX polyurethane foam density 30kg/m³

SIDE BAND Polyester fabric 43% modacrylic 57% 170 g/sqm approx. Fire retardant class 1, double layer TNT barrier 90% viscose, 10%PL, 140g/sqm

Flame retardant polyester padding 300g/sqm thickness 10mmTnt 100% polypropylene 35g/sqm

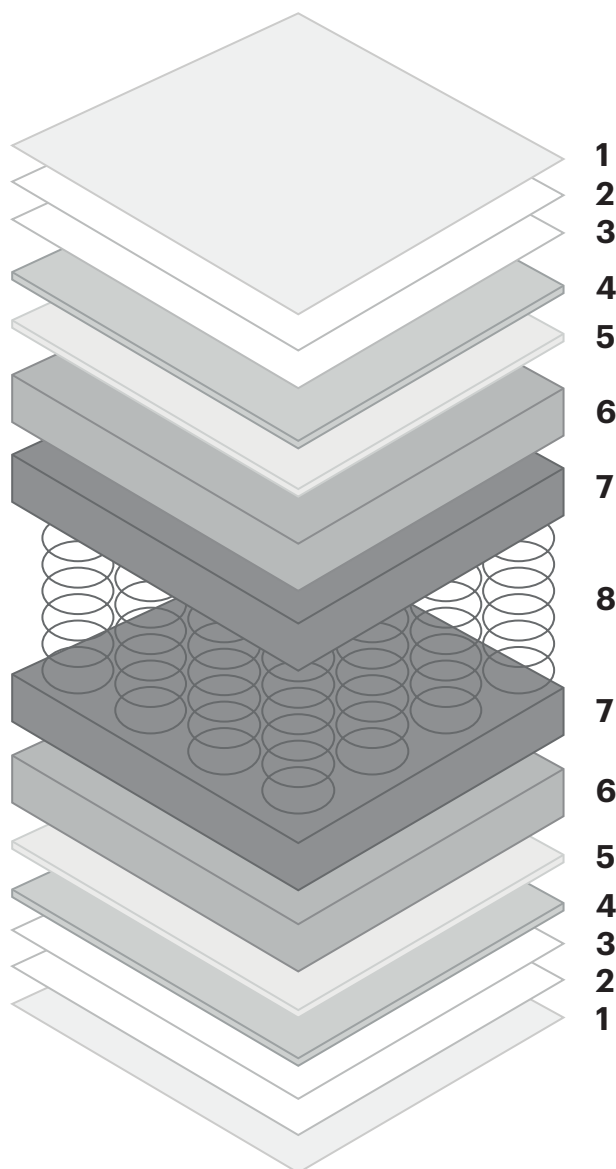
TNT 100% polypropylene 40g/sqm

MATERASSO SERIE SETTE STELLE IGEA H 23

SEVEN STAR SERIES IGEA H.23 MATTRESS

molle bonnel / bonnel springs

BRITISH STANDARD conforms to BS7177:2008 LOW HAZARD



1

2

3

4

5

6

7

8

7

6

5

4

3

2

1

1: rivestimento in tessuto PL 43% modacrilico 57% 170g/mq ca. classe 1 IM / PL fabric 43% modacrylic 57% 170g/sqm approx. class 1 IM

2: n2 strati barriera TNT 90%viscosa 10%PL, 140g/mq / Double layer of TNT barrier 90% viscose 10% PL, 140g/sqm

3: espanso poliestere classe1 IM 250g/mq D10, spessore 25mm / polyester foam class 1 IM 250g/sqm D10, thickness 25mm

4: feltro / felt

5: tnt 35g/mq , strati di polipropilene / tnt 35g/sqm, polypropylene layers

6: feltro Magic-Foam / Magic-Foam felt

7: feltro / felt

8: molle bonnel 400 molle nel matrimoniale / bonnel springs 400 springs in double bed

BOX PERIMETRALE poliuretano espanso densità 30kg/m³

FASCIA LATERALE Tessuto poliestere 43% modacrilico 57% gr 170/mq ca. ignifugo classe 1 n2 strati barriera TNT 90%viscosa,10%PL, 140g/mq

Imbottitura poliestere ignifugo 300g/mq spessore 10mmTnt 100% polipropilene 35g/mq

TNT 100% polipropilene 40g/mq

PERIMETER BOX polyurethane foam density 30kg/m³

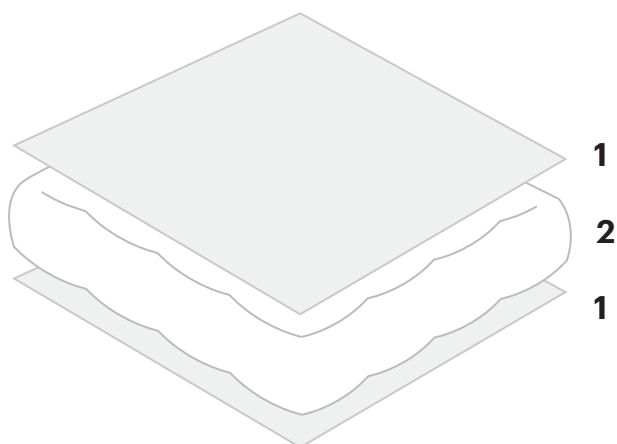
SIDE BAND Polyester fabric 43% modacrylic 57% 170 g/sqm approx. Fire retardant class 1, double layer TNT barrier 90% viscose, 10%PL, 140g/sqm

Flame retardant polyester padding 300g/sqm thickness 10mmTnt 100% polypropylene 35g/sqm

TNT 100% polypropylene 40g/sqm

bolzan

TOPPER H5



1: tessuto anallergico 100% P.E.S. / hypoallergenic fabric 100% P.E.S.

2: fibra anallergica / hypoallergenic fiber

DESCRIZIONE: Topper accogliente costituito da tessuto anallergico e fibra anatomica all'interno, internamente unito mediante una cerniera divisibile sui 4 lati

DESCRIPTION: Cozy topper made of hypoallergenic fabric and anatomical fiber inside, internally joined by a zipper that can be divided on 4 sides

cura, manutenzione e smaltimento / care, maintenance and disposal

Per una corretta manutenzione dei materassi in generale è bene ruotare mensilmente il materasso (testa/piedi) e arieggiarlo. E' consigliabile anche sollevarlo periodicamente per lasciar evaporare l'umidità.

Molti nostri materassi sono rivestiti da una fodera sfoderabile tramite comode cerniere e comodamente lavabile a 60°C.

Bolzan letti si impegna ogni giorno di più nel garantire la sostenibilità della propria produzione, abbandonando progressivamente la strada dell'economia lineare per seguire la strada virtuosa di quella circolare: un nuovo modo di fare impresa, dove tutto è pensato e prodotto per essere rigenerato, con sprechi ridotti al minimo. Privilegiare le strategie di tutela ambientale per garantire un futuro migliore è uno degli obiettivi principali di Bolzan letti.

Bolzan letti consiglia di non disperdere i propri prodotti nell'ambiente. Grazie alla tecnologia produttiva e all'ampio uso di materiali riciclabili, le proposte Bolzan letti dismesse possono essere utilizzate per produrre nuovi manufatti. Per questo motivo, conferite il vostro materasso ai sistemi pubblici di smaltimento del vostro comune.

For proper maintenance of mattresses in general, it is a good idea to rotate the mattress (head / feet) monthly and air it out.

It is also advisable to periodically lift it to let the moisture evaporate.

Many of our mattresses are covered with a removable cover with convenient zips and comfortably washable at 60 ° C.

Bolzan letti is committed every day more to ensuring the sustainability of its production, progressively abandoning the path of the linear economy to follow the virtuous path of the circular one: a new way of doing business, where everything is thought and product to be regenerated, with minimal waste. Prioritizing environmental protection strategies to ensure a better future is one of Bolzan's main goals.

Bolzan Letti advises not to dispose of their products in the environment. Thanks to production technology and the extensive use of recyclable materials, the disused Bolzan bed proposals can be used to produce new products. For this reason, please give your mattress to the public disposal systems of your municipality.